

REPEALED

Repealed by M.R. 63/2015.
Date of repeal: 1 July 2015

This version was current for the period set out in the footer below.

It was the first version.

ABROGÉ

Abrogé par R.M. 63/2015.
Date d'abrogation : 1^{er} juill. 2015

La présente version était à jour pendant la période indiquée en bas de page.

Il s'agit de la première version.

THE PUBLIC SCHOOLS ACT
(C.C.S.M. c. P250)

Administrative Cost Control Regulation

Regulation 33/2014
Registered February 7, 2014

Definition: "FRAME"

1 In this regulation, "FRAME" means the standardized accounting system prescribed by the minister known as *Financial Reporting and Accounting in Manitoba Education*.

Limit on administrative costs

2 The annual administrative costs of a school division or school district must not exceed the following percentage of its annual total expenses:

- (a) 4%, in the case of a school division listed in Part 1 of the Schedule;
- (b) 4.5%, in the case of a school division or school district listed in Part 2 of the Schedule;
- (c) 5%, in the case of a school division or school district listed in Part 3 of the Schedule.

LOI SUR LES ÉCOLES PUBLIQUES
(c. P250 de la C.P.L.M.)

Règlement sur le plafond des frais administratifs

Règlement 33/2014
Date d'enregistrement : le 7 février 2014

Définition de « FRAME »

1 Dans le présent règlement, « FRAME » s'entend du Système comptable normalisé que prescrit le ministère et qui est connu sous le nom de *Rapports financiers et comptabilité – Éducation Manitoba*.

Plafond

2 Les frais administratifs annuels d'une division ou d'un district scolaire ne peuvent excéder les pourcentages suivants de ses dépenses annuelles totales :

- a) 4 %, dans le cas d'une division scolaire mentionnée à la partie 1 de l'annexe;
- b) 4,5 %, dans le cas d'une division ou d'un district scolaire mentionné à la partie 2 de l'annexe;
- c) 5 %, dans le cas d'une division ou d'un district scolaire mentionné à la partie 3 de l'annexe.

Calculating administrative costs

3 For the purpose of calculating administrative costs as a percentage of total expenses,

(a) annual administrative costs are to be determined in accordance with the following formula:

$$A - B$$

In this formula,

A is the sum of the following for the year, as set out in FRAME:

(i) Divisional Administration – Function 500,

(ii) within Instructional and Other Support Services – Function 600, Curriculum Consulting and Development Administration – 605,

(iii) within Transportation of Pupils – Function 700, Administration – 710,

(iv) within Operations and Maintenance – Function 800, Administration – 810;

B is the sum of the following, as set out in FRAME:

(i) the costs incurred by a school division or school district in obtaining and maintaining liability insurance,

(ii) the incremental administrative costs related to self-funded expenses – being expenses fully offset by, but not exceeding, incremental revenues;

(b) annual total expenses are to be determined in accordance with the following formula:

$$(C + D) - E$$

Calcul des frais administratifs

3 Pour le calcul des frais administratifs à titre de pourcentage des dépenses totales :

a) les frais administratifs annuels sont calculés au moyen de la formule suivante :

$$A - B$$

Dans la présente formule :

A représente la somme des frais portés aux postes suivants du FRAME pour l'année :

(i) la fonction 500, *Administration de la division*,

(ii) la fonction 600, *Services pédagogiques et autres services de soutien*, et la fonction 605, *Consultation et élaboration en matière de programmes d'études*,

(iii) la fonction 700, *Transport des élèves*, et la fonction 710, *Administration*,

(iv) la fonction 800, *Fonctionnement et entretien*, et la fonction 810, *Administration*;

B représente la somme des coûts suivants selon le FRAME :

(i) les coûts engagés par une division ou un district scolaire pour obtenir et maintenir une assurance responsabilité,

(ii) les coûts administratifs différentiels liés aux dépenses autofinancées, ces dépenses étant entièrement compensées par les revenus différentiels, sans y être supérieures;

b) les dépenses annuelles totales sont calculées au moyen de la formule suivante :

$$(C + D) - E$$

In this formula,

- C is, as set out in FRAME, total operating expenses, being the total of Function 100 to Function 800, inclusive,
- D is transfers to capital, as set out in the Operating Fund - Detail of Transfers to (from) Capital Fund in the budget and financial statements of the school division or school district,
- E is, as set out in FRAME, expenditures made in respect of Adult Learning Centres – Function 300.

Coming into force

4 This regulation comes into force on July 1, 2014.

January 30, 2014
30 janvier 2014

**Minister of Education and Advanced Learning/
Le ministre de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur,**

James Allum

Dans la présente formule :

- C représente, tel qu'il est porté au FRAME, le total des dépenses de fonctionnement, soit le total des fonctions 100 à 800 inclusivement,
- D représente les transferts au fonds de capital, tels qu'ils figurent au fonds d'administration générale [détails des transferts au fonds de capital et d'emprunts ainsi que les transferts effectués de ce fonds] dans le budget et les états financiers de la division ou du district scolaire,
- E représente, telles qu'elles sont portées au FRAME, les dépenses liées à la fonction 300, *Centres d'apprentissage pour adultes*.

Entrée en vigueur

4 Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juillet 2014.

SCHEDULE
(section 2)

ANNEXE
(article 2)

Part 1: Urban (Brandon and Winnipeg)

- 1 The Brandon School Division
- 2 The Louis Riel School Division
- 3 The Pembina Trails School Division
- 4 The River East Transcona School Division
- 5 The Seven Oaks School Division
- 6 The St. James-Assiniboia School Division
- 7 The Winnipeg School Division

Part 2: Rural

- 1 The Beautiful Plains School Division
- 2 The Border Land School Division
- 3 The Evergreen School Division
- 4 The Fort La Bosse School Division
- 5 The Garden Valley School Division
- 6 The Hanover School Division
- 7 The Interlake School Division
- 8 The Lakeshore School Division
- 9 The Lord Selkirk School Division
- 10 The Mountain View School Division
- 11 The Park West School Division
- 12 The Pine Creek School Division
- 13 The Portage la Prairie School Division
- 14 The Prairie Rose School Division
- 15 The Prairie Spirit School Division
- 16 The Red River Valley School Division
- 17 The Rolling River School Division
- 18 The Seine River School Division
- 19 The Southwest Horizon School Division
- 20 The Sunrise School Division
- 21 The Swan Valley School Division
- 22 The Turtle Mountain School Division
- 23 The Turtle River School Division
- 24 The Western School Division
- 25 Whiteshell School District

Part 3: Northern

- 1 The Flin Flon School Division
- 2 The Kelsey School Division
- 3 The School District of Mystery Lake

M.R. 93/2014

Partie 1: Régions urbaines (Brandon et Winnipeg)

- 1 Division scolaire de Brandon
- 2 Division scolaire Louis-Riel
- 3 Division scolaire Pembina Trails
- 4 Division scolaire River East Transcona
- 5 Division scolaire de Seven Oaks
- 6 Division scolaire de St. James-Assiniboia
- 7 Division scolaire de Winnipeg

Partie 2: Régions rurales

- 1 Division scolaire de Beautiful Plains
- 2 Division scolaire Border Land
- 3 Division scolaire Evergreen
- 4 Division scolaire Fort-la-Bosse
- 5 Division scolaire Garden Valley
- 6 Division scolaire Hanover
- 7 Division scolaire Interlake
- 8 Division scolaire Lakeshore
- 9 Division scolaire Lord Selkirk
- 10 Division scolaire Mountain View
- 11 Division scolaire Park West
- 12 Division scolaire Pine Creek
- 13 Division scolaire de Portage-la-Prairie
- 14 Division scolaire Prairie Rose
- 15 Division scolaire Prairie Spirit
- 16 Division scolaire Vallée de la Rivière-Rouge
- 17 Division scolaire Rolling River
- 18 Division scolaire de la Rivière Seine
- 19 Division scolaire Southwest Horizon
- 20 Division scolaire Sunrise
- 21 Division scolaire Swan Valley
- 22 Division scolaire Turtle Mountain
- 23 Division scolaire Turtle River
- 24 Division scolaire Western
- 25 District scolaire de Whiteshell

Partie 3: Régions du Nord

- 1 Division scolaire Flin Flon
- 2 Division scolaire de Kelsey
- 3 District scolaire de Mystery Lake

R.M. 93/2014